

A TENGERPART

Társadalmi, közgazdasági és tengerészeti napilap.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Riva Szápáry, Adria-palota.

Telefon 224. szám.

Előfizetési ár:

Egész évre . . . 12 kor. Negyedévre . . . 6 kor.
Félévre . . . 24 kor. Egy hónapra . . . 2 kor.

Egyes szám ára 8 fillér.

HIRDETÉSEKET

a kiadóhivatal mérsékelt áron számít.

— Hivatalos hirdetések 6 hasábos petit sorja 30 fillér. —

Világ folyása.

Az olasz képviselőválasztások.

Vasárnap zajlottak az egész Olaszországban a képviselőválasztások. A választók mindenütt igen nagy számban járultak az urnákhoz. Bár még nem ismeretes valamennyi kerületből a választás eredménye, máris konstatalható, hogy a kormány teljes győzelmet aratott. A szélsőbaloldal legalább egynegyedrészét az eddigi kerületeinek elvesztette. A minisztereket mind megválasztották, *Tedesco*t és *Ravat* két helyen is; szintugy megválasztották az összes államtitkárokat, valamint a mérsékelt pártok ismeretes vezérférfiát.

Legnevezetesebb jelensége a választásoknak az, hogy a felforgatók az egész vonalon határozott vereséget szenvedtek. Feltűnő főképen az a nagy kudarc, amely Milanóban érte őket, holott éppen Milanót tekintették mozgalmuk főszékének. A szocialisták számaránya nem igen változott ugyan, de főként az mutatja az olasz közvéleménynek tőlük való elfordulását, hogy a forradalmi szocialisták a mérsékelttel szemben háttérbe szorultak.

A választások egyébként általában nyugodtan folytak le; csak Nápolyban voltak nagyobb zavargások.

Rómából jelentik, hogy tegnap reggelig az 509 választókerület közül 419-nek az eredmé-

nye volt ismeretes. Megválasztottak 255 kormánypártit, 39 alkotmányos ellenzékít, 23 radikális, 23 szocialistát és 12 köztársasági. 63 helyen pótválasztás szükséges, 33 kerületben a kormánypártnak, 11-ben az alkotmányos ellenzéknek, 4-ben a radikálisoknak, 11-ben a szocialistáknak és 4-ben a köztársaságiaknak van reménységük a győzelemre. Az utolsó kamarában mindössze 46 radikális, 33 szocialista, 25 köztársasági volt. Ujból megválasztották *Giolitti* miniszterelnököt, *Luzzatti* pénzügyminisztert, *Ronchetti* igazságügyminisztert, *Stelutti-Scala* postügyi minisztert, *Fusinato* külügyi államtitkárt, *Di San Onofrio* államtitkárt, *Facta* és *Benchia* államtitkárokat és *Martini* eritreai kormányzót. *Rava* földmívelésügyi minisztert két helyen választották meg. Megválasztották még *Biancheri* volt kamarai elnököt, valamint *Nasi* volt közoktatásügyi minisztert. Kétszer választották meg *Bissolatti* szocialistát. Bergamóban megbukott *Majroni* szocialista képviselő *Piscenelli* alkotmányos klerikálissal szemben, Nápolyban *Cioccott* szocialista *Ravascieri* kormánypártival szemben. *Palizzolo*, aki Palermóban lépett fel, megbukott. *Tedesco* minisztert két kerületben választották meg és pedig Ortonában is *Altobelli* köztársasági ellen.

Az első milánói választókerületben, ahol *De Andreis* köztársasági kisebbségben maradt, pótválasztás lesz. A második milánói választó-

kerületben *Canetta* alkotmányos ellenzékít választották meg *Moyno* eddig volt szocialista képviselő helyébe. A harmadik milánói választókerületben pótválasztás lesz *Grassi* alkotmányos ellenzékít és *Mira* radikális közt. A negyedik választókerületben *Cornaggio* haladó-párti klerikális választották *Bangliaggato* eddig volt radikális képviselő ellen. Az ötödik és hatodik választókerületben *Turati* és *Cabrini* szocialistákat ujából megválasztották. Az öt milánói kerületben megválasztották két kormánypártit, két alkotmányos ellenzékít és egy szocialistát. *Genua* három választókerülete közül kettőben kormánypárti jelöltet választottak meg, a harmadikban pótválasztás lesz, melyen a kormánypárti jelölt kilátása kedvező. Rómában a második választókerületben *Ferri* szocialista és egy konzervatív között pótválasztás lesz.

A *Popolo Romano* szerint a szélső pártok több mandátumot veszítettek és épp ott buktak ki, hol fő székhelyeik vannak. A szocialistáknak jutott szavazatok megcsufolják a szocialista mozgalmat. Általában a szélső pártok sokat veszítettek, míg a konzervatív pártok megerősödve és felbátorodva mennek a pótválasztásoknak. A *Capitan Fracassa* kiemeli, hogy a forradalmi szocialisták az egész vonalon vereséget szenvedtek.

„A TENGERPART” TÁRCZÁJA.

Noé galambja.

Kiküldé galambját
A csüggéd Noé:
»Szállj, fehér galambom,
Tengerek fölé!

»Mélységes, örvénylő
Vizek özönén
Lelsz-e partot, ahol
Kiköthessenek én?»

Szállj tovább bárkádön
A vizek felett,
A te időd még most
El nem érkezett.

Se szikla, se sziget,
Csak tenger, csak ég,
Dühét a vizözön
Ki nem adta még.

Az örvények feje
Egyre még szakad,
Féktelen száguld még
A vihar, a vad.

Nincs napváró virány,
Nincsen napvilág,
Reménytelen sötét,
Kihalt a világ.

Elpusztult minden lény,
Bűneibe fult,
A nagy özönvizbe
Temetve a mult . . .

S megy tovább hajóján
Csüggéd Noé:
»Ne csüggedj, én lelkem.
Szállj a czél felé!

»Viharvert bárkádön
Roncsain viszed
A földi világot,
Az égi hitet.

»Mind, ami a multból
Igaz és becses,
Veled van a bárkán
És jövőt keres.

»Se vihar, se örvény
Nem árthat neki,
Tépett kis hajódat
Az Úr vezeti!»

Palágyi Lajos.

Színház után.

Irta: Jeanne Marni.

Az Ambassadeur-színház kijáratánál. *Mme Martial Duron*, a szép »széngyárosné« — a párisi társaságban így nevezik *Hermine Duron* asszonyt, akinek a férje a »Duron-féle fűtőanyagot« feltalálta, az egyetlen fűtőszert, amely füst nélkül tizenegy óra hosszat ég a kályhában.

Hermine Duron asszony a színház kijáratánál egy rendkívül fiatal, elegáns uracska: *Raphael Gabés* karjába fűződve, a kocsiját várja. A férje, *Martial Duron* ur néhány lépésnyire mögötte áll.

Hermine (halkan *Raphael*hez): Azonnal velem jössz, Rapha?

Raphael (szintén halkan): Igen, csak a férjedet akarom a klubba kísélni.

— Jól van. De aztán siess hozzám! Ha csak negyedóra is; beszélnem kell veled.

Hermine (a férjéhez): Nos, *Martial*?
Martial: Ismét a régi kellemetlenség. *Baptiszt* késik. Ha te bérkocsiba ültél volna, már régen otthon lennél.

Hermine (szárazon): Igen és a ruhámat tönkretenném. Ah, jön *Baptiszt*!

Elegáns magántogat robog a színház elé; a lakáj leugrik a bakról és kinyitja a hintó ajtaját. *Madame* beszáll, látni engedve gyönyörű formájú lábszárát, amely a finom csipkék közül előtűnik.

Hermine: A klubodhoz vigyelek, *Martial*?
Martial: Nem, inkább gyalog megyek. Semmi bajod sem történik, ha magad mégysz haza.

Hermine: Én semmiképpen sem érzem jól magam.

Martial: Természetesen, mert ismét erősen fütted magadat. Az ostoba hiúság miatt, hogy karcu légy . . . a te korodban!

Hermine (a fogai között): Tökfilkó! — (Fenn.) Mondom, attól félek, hogy elájulok!

Martial: Ez az örökös lamentáció! Na, *Gabés* majd feláldozza magát. Ugy-e, *Gabés*?

Raphael Gabés, aki eddig diszkrétén félreállt, előlép.

Raphael: Parancsolnak?

Martial: Akarja hazakísérni a feleségemet? Beteg . . . megfullad.

Raphael: Nagyon szívesen!
Beszáll a hintóba, a két férfi szívélyesen jó estét kíván egymásnak. A kocsi gyors ügetéssel elindul.

LEGUJABB.

— Táviratok és telefon-hírek. —

A képviselőház ülése.

Budapest, nov. 8. A képviselőház mai ülésén *Pereszte Dezső* elnökölt.

A napirend előtt *Kubik Béla* kérde a miniszterelnököt, hogy kiket értett tegnapi beszédében a „szájhősök“ és „gaz“ kifejezés alatt?

Tisza István gróf miniszterelnök az ellenzék nagy zajongása közben kijelenti, hogy *mindenkinek saját megítélésére bizza*, vajjon az említett kifejezéseket *magára vessi-e*. Megjegyzi, hogy „gaz“ alatt a parlamenti elfajulást értette.

Az elnök *Rákosi Viktort* folytonos közbeszólásai miatt rendreutasítja.

Kubik Béla világos nyilatkozatot kíván a miniszterelnöktől. Mondja meg nyíltan, hogy kiket értett e kifejezések alatt és ne térjen ki a válasz elől.

Tisza István gróf miniszterelnök kijelenti, hogy nem szokott a válasz elől kitérni, *itt azonban semmiféle spanyol lovagjátékra hely és alkalom nincsen*.

Ezalatt *Gajdóczy Géza* és *Polonyi Géza* közbeszólásaik miatt *hevesen összetűznek*.

A Ház áttér ezután a napirendre: a *házaszabályok revíziójára* vonatkozó indítvány tárgyalására.

Szederkényi Nándor az indítvány ellen beszél és kijelenti, hogy az ellenzék az erőszaktól sem fog visszariadni.

Csernoch János szintén az indítvány ellen foglal állást és *Rakovszky István* indítványához csatlakozik.

Ezzel az ülés véget ért.

Hermine: Ah, Rapha! (A karjai közé veti magát.) Szeretted még a te kis barátódat?

Raphael: Az örületig!

— Akkor hát csókold meg hamar! Hamar egy csókot a te Minednek! forró, hosszú csókot, amely a lélekig hatol! Itt az ajkam! (Raphael úgy megcsókolja, hogy aztán pillanatilag mindketten nem jutnak lélekzethez.)

Hermine (magához térve): Oh igen, még mindig szeretsz.

Raphael: Hiszen mondom: örületesen szeretlek! Jobban érzed magad, édesem?

— Nem, még egyre furdoklom.

— Talán ha kinyitnád a füzödöt...

— Hát te is olyan vagy, mint Martial?

Azt hiszed, füztem magam? Mondom, hogy akár táncolni tudnék a ruhámban. Nézd csak: add ide a kezdet! Látod? Ma a kedélyem tett beteggé; rendkívül izgatott voltam.

— Mitől?

— Paul miatt. Nem láttad Pault?

— Paul a színházban volt?

— Két lépésnyire mellettünk, ugyanabban a sorban.

— Különös, én nem láttam őt.

— Dehogyan nem! az lehetetlen.

— De biztosítalak, hogy nem láttam.

— Hiszen folyton nézelődöttél jobbra-balra. Megesküdtem volna, hogy láttad... A kedvesével volt a színházban.

— Paulnak kedvese van? mióta?

— Két hét óta. Es mindenüvé elmegy vele... azzal a —

— Csinos leány?

— Elég üde.

— No, tessék! Mit törödsz te azzal, ha mindenüvé magával viszi?

— Hogyan? Mit törödöm azzal? Nagyon tévedsz, ha azt hiszed, hogy hízogó rám nézve,

Ellenzéki pártok szövetkezése.

Budapest, nov. 8. Az ellenzéki pártok között tárgyalások indultak meg a szövetkezés és egységes parlamenti akció indítása dolgában. *A néppárt és a függetlenségi Szederkényi-párt már tegnap szövetségre léptek egymással* és biztosra veszik, hogy *a nemzeti párt is belép a koalícióba*. A *Kossuth-párt* ellenben azt határozta, hogy *nem lép be semmiféle szövetségbe*, hanem egymagában, *önállóan fog küzdeni* a kormány és indítványa ellen.

A haditengerészet köréből.

Budapest, nov. 8. A hivatalos lap mai száma közli: A király elrendelte, hogy *Urbaniczky Károly* fregattkapitány várakozási illetékekkel saját kérelmére szabadságoltassék és *Eisert Ferencz* korvettkapitány, mint rokkant, a nyugállományba tétessék át és neki ez alkalomból legfelsőbb megelégedése tudtul adassék. *Heinzel Gusztáv* tényleges korvettorvossá neveztetett ki.

Olaszok és németek harcaza.

Innsbruck, nov. 8. Az olaszok tegnap két németet megsebesítettek. Az egyiket késsel hatszor fejbe szúrták. Az egyetemi tanács feliratot intézett a közoktatásügyi miniszteriumhoz, amelyben az olasz fakultás megszüntetését kéri.

Bécs, nov. 8. Tegnap este a Dreher-féle helyiségben igen látogatott népgyűlés volt, amelyen egy német nemzetipárti képviselő elnökölt. A gyűlés egyhangulag ellogadott határozatában tiltakozik a kormány németellenes rendszere ellen és követeli az innsbrucki olasz jogi fakultás megszüntetését. A gyűlés után *Körber*

ha mindig találkoznom kell a fiammal, aki karonfogva sétál egy ilyen színházi leánnyal! Hogy mer azzal egyáltalán mutatkozni?

— De kérlek, hiszen Paul fiatal!

— Olyan idős, mint te és mennyivel higadtabb vagy te!

— Igen, mert nekem több volt a szerencsém. Ha te nem szeretsz meg engem, ki tudja, mi lesz belőlem...

— Oh... ha nem is szerettem volna beléd, te legalább valami elegáns uriaszonyt kerestél volna magadnak. De Paul izlése csak a szennyet szereti; szakasztott mása az atyjának. «Duron-féle fütőanyag» tetőtől talpig. Lásd, bizonyítékkal is szolgálhatok: Madeleine Etang barátnőmet, aki beleszeretett a fiuba, egyszerűen visszautasította. Hiszen ismered Madeleine-t? akinek olyan csodaszép fehérneműje van? — Az a találmánya tudniillik, hogy az ingét gyémántokkal díszíteti. Ha leveti a ruháját — egyszerű, teszes ruhát, amelyen semmi dísz — egyszerre puff, puff, csupa ragyogássá válik! Az egész inge káprázatos. Csinos gondolat, nemde? Nos, Paul ezt nevétségnek mondja; ő a «természetes nőket» szereti — a szenes!

— Tulszigoru vagy, édesem.

— Nem, drágám. Paul teljesen elüt éntőlem — ez az, ami nekem fáj. Például ezzel a leánnyal is, akinek még izléses ruhái sincsenek. Tudod, mit felelt nekem Paul, amikor ezt neki megmondtam? «Engem éppen ez a szerény egyszerűség érdekel.»

— És mennyibe kerül neki a leány havonta?

— Semmibe, egy frankba sem! Nem fogad el tőle az a leány egyetlen fillért sem. Amióta Paul kivette őt a színházból — lezckéket ad. Zongora-lezckéket! Paul kíséri el az órákra s érte is megy. Mondom neked,

miniszterelnök lakása előtt nagy tüntetés volt. Az egyetemi hallgatók füttyültek és abzcugoltak. A kivonult rendőrség szétoszlatta a tüntetőket.

Bécs, nov. 8. Az egyetem rektora hirdetményt tett közzé, amelyben az egyetemi hatóságok nevében mély sajnálkozását fejezi ki, hogy a bécsi olasz nemzetiségű tanulók résztvettek az innsbrucki eseményekben. Ezért kellőképpen bünhődni fognak. A rektor óva inti a tanulókat, hogy tartózkodjanak minden meggondolatlan lépéstől.

Prága, nov. 8. A cseh radikális képviselők az innsbrucki olasz diákoknak üdvözlő táviratot küldtek, amelyben szimpatiajukról biztosítják őket a mindnyájukat fenyegető közös ellenség, a németek ellen vívott harcban.

Milano, nov. 8. Tegnap este ismétlődtek a tüntetések az osztrák-magyar konzulátus előtt. Az osztrák kereskedők és vendéglősök kénytelenek voltak üzleteiket bezárni. Az utcákon *osztrákellenes manifesztumot osztogattak*. A Galeria Vittorio Emanuele-ben *elégtek egy fekete-sárga zászlót*.

Balkáni osendélet.

Belgrád, nov. 8. A Velles melletti Marogar faluban véres összeütközés történt egy nagyobb szerb banda és török basibozukok között. A szerbek vesztesége a sebesültekkel és halottakkal együtt *összesen tizenegy ember*. Az elesett basibozukok száma sokkal nagyobb. Ez az első összeütközés egy szerb banda és török csapatok között; eddig a török csapatok csak bolgár bandák ellen harcoltak.

szégyenletes! Ha most hazajön a fiu, majd keményen beszélek vele. Szakitania kell. Akarom!

— Most akarsz vele beszélni? Abból semmi sem lesz. Hát nem akarod, hogy nálad maradjak? Nem akarod ma a te Raphádat magadnál tartani?

— Igaz! Rólad egészen megfeledeztem, szegénykém.

— Szép, hát ez a te mélységes szerelmed?

— Imádlak. De képzeld magad egy pillanatra az én helyzetembe. Be kell látnod, hogy Paul viselkedése...

— Ne beszéljünk többé a fiadról! Beszéljünk már egyszer magunkról! Emlékszel még arra az antik tükörre, amelyet annyira szeretnél a toalette-szobád számára?

— Igen.

— A kereskedő ideadta kétezer frankért. Körülvettem a mamát és megvásároltam a tükört.

— Kétezer frank! az nem is drága. Micsoda hazugsággal puhítottad meg a mamádat, hogy a pénzt megkaptad?

— Oh, az ismert hazugság, kártyavesztegség, becstelenség, öngyilkosság, stb. Ha holnap meglátogat téged, majd egész könnyáradatot fogsz élvezni. De játszd, kérlek, a meglepettet és sajnáld őt igen melegen.

— Légy nyugodt.

— Nos, örülsz a tükörnek?

— Oh, nagyon, nagyon!

Ebben a pillanatban a hintó megáll; a lakáj harsány kiáltására megnyílik a kapu s aztán erős dübörgés közben berobog a kocsis a palotába. Mme Duron kiszáll Raphael támogatásával, aki az inasok gunyos mosolya kíséretében az urnót a szobájába követi.

Véres választás.

Nápoly, nov. 8. A képviselőválasztás alkalmából *véres verekedés volt* a szocialisták és a kormánypártiak közt. A kivonult rendőrség kénytelen volt a tömeg közé löni. Sok ember életveszélyesen megsebesült.

A háború.

Csifu, nov. 8. Tegnap este az a hír érkezett ide, hogy az oroszok a port-arturi északi és keleti erődítvényeket feladták. A helyőrség a liaotiesani, nagyon megerősített hadállásba vonult vissza. Ezt a hírt Togo tengernagy hajóhada is megerősíti.

London, nov. 8. Szombaton a borzasztó időjárás és hófúvások daczára a japánok folytatták Port-Artur ostromát. Az oroszok az Erlungsián erődből több kirohanást intéztek. Ezt a kísérletet azonban nem koronázta siker és sok halottba került. Azt hiszik, hogy a japánok most dinamit-aknákat fognak alkalmazni, miután sikerült nekik a jelentékenyebb erődöket aláásni. Csituból táviratozzák, hogy az oroszok a várostól északra és nyugatra tekvő erődöket elhagyták és hogy a helyőrség a liaotiesiáni, kiválóan megerősített állásba vonult vissza. A japánok ennek a hírek, melyet az a jelentés is megerősít, hogy Togo tengernagy hajóhada a Liaotiesian erődöt bombázza, hitelt adnak.

A Standardnak jelentik Tiencsinből e hó ötödiki kelettel, hogy a japánok heves és makacs éjjeli támadásban a Pejungsián, Iczesian és Vauknsian erődöket elfoglalták és az oroszokat Liaotiesianig vetették vissza. A port-arturi orosz hajóhadról ellentmondó hírek keringenek. Míg eddig azt állították, hogy az orosz hajóraj majdnem teljesen tönkrement, most azt hiesztelik, hogy a hajók meg fogják kísérelni a kikötőből a kitörést. A japánok ennek a hírek nem adnak hitelt.

Csifu, nov. 8. A japán csapatszállítások Dalnin át folytonosan tartanak. A japánok híre szerint elfoglalták a város uralta Kiluacsánt.

London, nov. 8. A Daily Telegraphnak jelentik Csifuból: A japánok rendkívül bátor támadásaik daczára nem tudták Port-Arturt bevenni. A támadások igen sok veszteséggel jártak. Az erlungsiáni vonal mögött az oroszoknak új ütegállásaik vannak, amelyek nehéz ágyúkkal vannak felszerelve. Az oroszok ide visszavonulhatnak anélkül, hogy elvesztenék az uralmat a belső védővonal fölött. Amíg az oroszok Erlungsiánt bírják, addig lehetetlen Port-Arturt bevenni.

Csifu, nov. 8. A Tungu gőzös tegnap öt napi utazás után Vladivosztkból ide érkezett. A hajó kapitánya azt beszéli, hogy a Vladivosztk védelmére emelt erősségek sok mértföldnyire a várostól kezdődnek és minél közelebb esnek a városhoz, annál szilárdabbak. Vladivosztk élelmiszerekkel bőven el van látva, szintugy ágyúval és lőszerrel is. Folytonosan különféle szerekkel megrakott hajók érkeznek oda. Az európaiak oly biztosnak érzik magukat, hogy a várost nem akarják

elhagyni. A japánok Vladivosztkban második Port-Arturt fognak találni. Valószínűleg tengeralatti járművek is érkeztek oda. A vladivosztki hajórajról mit sem lehet megtudni.

Katasztrófa a tengeren.

New-York, nov. 8. Vasárnap reggel a floridai partok közelében a *Giorgio Valentino* olasz kétárbczos hajótörést szenvedett. A hajó személyzetéből csak két tisztnek sikerült megmenekülnie, a többiek a hullámokban lették sírjukat.

Szenzációzás gyilkosság

Rimassombat, nov. 8. Csetneken tegnap este letartóztatták a nemrég megölt és kirabolt *Kerepesini Szontágh Teréz* földbirtokosnő és gazdasszonya gyilkosait: *Patrák János* cipészt és *Rigó Gyula* mészárosot. Mind a ketten beismerik, hogy ők követték el a gyilkosságot, de azt vallják, hogy *Sebők János csetneki földbirtokos bujtotta fel őket a gyilkosságra 200 koronáért*. A felbujtó még azt is megengedte nekik, hogy rabolhassanak és ők csakugyan el is vittek 400 koronát. *Sebők János*, aki unokája a meggyilkolt földbirtokosnőnek, attól tartott, hogy nagyanyja végrendeletében ki fogja őt tagadni, mert akarata ellenére házasodott. E vallomás alapján *Sebők Jánost is letartóztatták*. A dolog óriási szenzációt kelt az egész vidéken. A letartóztatott bűnösöket a rimassombati ügyészség fogházába szállították.

KÜLÖNFÉLE.

— **Olvasóink figyelmébe.** Lapunk egyes példányai ezentul mindig kaphatók az *Ivanich-féle* hírlapelárusító üzletben, *Via Riva 6. szám* és a *Corsia Dedk 34. szám* alatt levő dohánytözsdeben (a Hungária-szálló és a Csizmás-féle fióküzlet között.)

— **Személyi hír.** Hellenau *Sachs Mór*icz altengernagy, a fiumei tengerészeti akadémia parancsnoka, tegnap délelőtt Budapesten kihallgatáson volt a királynál, hogy megköszönje altengernagygyá történt előléptetését.

— **A tengerészeti főparancsnok Fiumében.** A *Pelikán* tengernagy yacht ma reggel 7 órakor Pólából Fiuméba érkezett. A yachttal *Montecuccoli Rudolf* gróf altengernagy, tengerészeti főparancsnok, Pólába és onnan Dalmáciába fog utazni, hogy szemlét tartson az ott gyakorlatozó téli hajóraj fölött. *Montecuccoli* gróf ma reggel 9 óra 40 perczkor érkezett a bécsi gyorsvonattal Fiuméba és a pályaudvarról egyenesen a *Pelikán* yachthoz hajtatott. Azután a tengerészeti akadémiában tartott szemlét, majd *Rosznér Ervin* báró kormányzó-nál s a politikai és tengerészeti hatóságok fejeinél tisztelgett. *Roediger* révkapitány délből viszonzta a tengernagy látogatását a *Pelikán* yachton. A *Pelikán* holnap reggel 9 órakor fog innen Pólába indulni.

— **A sajtó-osztály kettéválasztása.** Mint félhivatalosan jelentik, a miniszterelnökség sajtóosztályát *Bercsik Árpád* miniszteri tanácsos távoztával kettéosztották s az osztály bürokratikus vezetésével *Ürmössy Miklós* osztálytanácsost, a sajtóosztály egyéb politikai teendőivel *Klein Ödön* osztálytanácsost bízták meg.

— **A városi képviselőtestület** holnapi ülésének napirendje a következő: *Nyilvános ülés*. A mult ülés jegyzőkönyvének felolvasása és hitelesítése. Jelentések, indítványok, interpellációk. Indítvány a san-nicoioi tengerészmenház előtti járda megújítására. Indítvány a III. tételnek (tolonczolás) adandó póthitel iránt. Kérelem a IV. 8. tételnek (fertőtlenítők fizetése) adandó póthitel iránt.

Zárt ülés. A mult ülés jegyzőkönyvének felolvasása és hitelesítése. Két kérvény a város kötelékébe való felvétel iránt. Döntés a pénzszekevény vétele dolgában. Kérelem a szegények házába való felvétel iránt. Kérelmek segélyezés iránt.

— **A városi tanács** pénteken, e hó 11-én *Bellen András* dr. alpolgármester elnökle alatt ülést fog tartani. Az ülés elején az elnök emlébeszédben fog *Ossoinack Lajos* lovag és *D'Andre Péter* elhunyt városi képviselőkről megemlékezni.

— **Uj olasz főkonzul Budapesten.** *Sallier de la Tour* grótot, a brüsszeli olasz követség első titkárát, budapesti főkonzullá nevezték ki és uj hivatalát nemsokára átveszi.

— **Jótekonyczólu hangverseny.** A 79. számú gyalogezred zenekara csütörtökön, e hó 10-ikén, a Deák-szálló nagytermében a katonai karmesterek özvegyei és árvái javára hangversenyt tart.

— **Eltűnt czipésmester.** Tegnap *Krumenacker József* czipész-segéd jelentette a rendőrségnél, hogy gazdája, *Maróthy Ferencz*, kinek az Adria-palotában van czipészüzlete, e hó 4-ike óta nem jött az üzletbe és hollétéről sem értesítette az üzlet személyzetét. *Maróthy* nemrég vette meg a czipőüzletet *Krumenacker*-től, ki most nála előmunkási minőségben van alkalmazva. *Maróthy* az eltűnése előtti napon Dorozsmán lakó édesanyjától 1000 koronát kapott s nincs kizárva, hogy valami baleset érte. *Krumenacker József* tegnap Dorozsmára is táviratozott *Maróthy Ferencz* anyjának, onnan azonban válasz még nem érkezett. *Maróthy Lámiger János*nál lakott a *Via Pomerio 6.* számú házban s e hó 4-ike óta nem mutatkozott többé, úgy hogy *Lámiger* ma szintén jelentést tett a rendőrségnél lakója eltűnéséről. *Maróthy* hollétét a rendőrség kutatja.

— **Baleset vagy öngyilkossági kísérlet?** *Simonetti* Alfonz, 18 éves kovácsinas, ki *Mohovich András* műhelyében van alkalmazva, tegnap este a munka befejezése után szüleinek a *Via Fosso 23-ik* számú ház harmadik emeletén levő lakására ment. Az ifju megvacorázott övével, aztán hálókamrájába tért aludni. Körülbelül husz percz múlva a kamrából nyögés, majd segélykiáltások hallatszottak. Az ifju anyja és nővére bementek a kamrába és észrevették, hogy ez — akarattal vagy véletlenségből — jelentékeny adag hiper-mangánsavas káliumot ivott, melyet a házban szájöblítésre használnak. Az anya megijedve, a közeli Babics-féle gyógyszerárba sietett orvosért, ahonnan a mentőállomásra telefonáltak segélyért. Nemsokára megérkeztek *Fellouscheg Artur* dr. és *Garofolo Izidor* dr. orvosok, kik az ifjut az első segélyben részesítették és hánytatószerrel adták be neki. Az orvosok elrendelték azután, hogy *Simonetti* a kórházba szállítsák. A rendőrség részéről megejtett vizsgálat még eddig nem derítette ki, vajjon véletlen baleset vagy öngyilkossági kísérlet forog-e fenn.

— **Kirándulás Sziciliába Cunard-hajón.** A Központi Menetjegyiroda egész uj zsánerü igen érdekes kirándulást rendez *Sziciliába, Dél-Olaszországba* és *Rómába*. A résztvevők november 23-án indulnak Budapestről Fiuméba, ahonnan az interparlamentáris konferencia amerikai utjáról nevezetessé vált

Slavonia hajó páratlan fényüzéssel berendezett luxus-osztályában utaznak *Palermóba*. Az enyhe éghajlatu, verőfényes Szicília csodaszép városai és tájai után *Nápolyt, Caprit, Pompejít* és az örökös nyár földjének többi világhírű tájait látogatják meg. Visszajövet pedig *Róma* nevezetességeit is sorra veszik. A részvételi díjban, amely az utazás páratlan kényelme mellett igen mérsékelt, minden költség befoglaltatik és a résztvevőknek semmiféle külön kiadása nem lesz. Részletes prospektus a Központi Menetjegyirodában (Budapest, Vigadó-ter 1.) díjmentesen kapható.

A legnagyobb osztrák kereskedelmi hajó. A Tyne melletti Howdonban bocsátották nemrég vízre a *Filippo Artelli* nevű gőzhajót, mely *Tripovich D. és Társa* trieszti hajótulajdonosok részére épült. A gőzhajó nemcsak Ausztria, hanem egyáltalán a Földközi-tenger legnagyobb teherszállító hajója; hossza 430, szélessége 54 angol láb és 9000 tonna rakományt képes befogadni. A gőzhajó úgy van berendezve, hogy a kazánok fűtésére petroléumot lehet alkalmazni és különös gond van fordítva arra, hogy a ki- és berakodási műveleteket a legnagyobb gyorsasággal lehessen eszközölni. A gőzhajó, amely szükség esetén emberek vagy állatok tömeges szállítására is használható, teljes rakományával tizenegy tengeri mérföldet képes óránként megtenni.

KÖZGAZDASÁG.

A világ áruforgalma 1902-ben. Az antwerpeni *L'office de Statistique universelle* igen érdekes összeállítást tett közzé a világ áruforgalmának alakulásáról 1902-ben, melyből közöljük a következő főbb adatokat: A bevitt áruk értéke volt: Európába 41.000 millió frank, Ázsiába 4.364 millió frank, Afrikába 2.906 millió frank, Amerikába 9.054 millió frank, Ausztráliába 3.336 millió frank; összesen 60.660 millió frank. A kivitel 55.500 millió frank. Összesen 117.160 millió frank. Tehát a világrészek közötti kereskedelem 117 milliárd frankot tett.

Az első helyet ebben az óriási arányú forgalomban Nagy-Britannia foglalja el 22 milliárd értékű árucserével, melyből a bevételre 13.209 milliárd, a kivételre 8.730 milliárd frank esik. A második helyen Németország áll 13 milliárdot meghaladó értékű forgalommal, melyből a bevételre 7.291 milliárd, a kivételre 6 milliárd frank esik. A harmadik helyen sorakoznak az észak-amerikai Egyesült-Államok 11 1/2 milliárd frank összeforgalommal, melyből 4.814 milliárd esik a bevételre és 6.91 milliárd frank a kivételre. Franciaország, mely régebben a második helyet foglalta el, most a negyedik helyre jutott 8.640 milliárd frank értékű árucserével, mely be- és kivitel közt egyenlően oszlik meg.

Magyarország és Ausztria együttesen a hetedik helyre jut, 3.700 milliárd frank értékű összeforgalommal, melyből 1.788 milliárdot tesz

a behozott és 1.912 milliárd frankot a kivitt áruk értéke. Mindennek az óriási forgalomnak legnagyobb része a tengeren bonyolítódik le.

A világ bortermése. A különböző államok ezidei borterméséről már nagyjából elkészültek a jelentések, úgy hogy körülbelül meg lehet már állapítani, hogy az idén mekkora lesz a világ bortermése hektoliterekben és hogy mekkora fogyasztásra lehet számítani:

	Termelés	Fogyasztás
Franciaország	49,500.000	55,000.000
Algír és Tunisz	5,400.000	
Olaszország	38,000.000	36,000.000
Spanyolország	29,800.000	25,100.000
Portugália	5,400.000	4,000.000
Magyarország és Ausztria	4,200.000	6,000.000
Oroszország	3,600.000	4,720.000
Oláhország	3,400.000	3,395.000
Német birodalom	2,900.000	3,430.000
Chile	2,750.000	3,300.000
Egyesült-Államok	2,400.000	2,520.000
Törökország	2,400.000	2,300.000
Görögország	2,000.000	1,900.000
Bulgária	2,000.000	2,000.000
Argentína	1,480.000	2,300.000
Peru	1,400.000	1,400.000
Svájc	1,200.000	2,450.000
Ausztrália	950.000	1,110.000
Szerbia	800.000	800.000
Brazília	400.000	450.000
Azói sz. és Madeira		
Fokföld	230.000	50.000
Uruguay	180.000	200.000
Mexikó	155.000	350.000
Bolivia	75.000	205.000
Perzsia	38.000	38.000
Nagybritannia	"	90.000
Belgium és Hollandia)	"	"
Dánia	"	40.000
Egyesült-Államok	23.000	35.000
Összesen:	161,903.000	159,038.000

A Hamburg-amerikai hajótársaságnak — mint *Hamburgból* írják — jelenleg a következő hajói vannak épülőben: A *Vulkan* hajógyárban Stettinben, illetőleg a *Harland és Wolff* belfasti cégénél a két hajóóriás: a *Kaiserin Auguste Viktoria*, körülbelül 25.000 brutto regisztertonna és az *Amerika*, körülbelül 22.500 tonnatartalommal a new-yorki vonal számára, a brémai *Vulkan* hajógyárban három gőzhajó, még pedig a *Rhenania*, *Rhaetia* és a *Rugia*, egyenként 5900 bruttoregisztertonna tartalommal a hamburg-keletázsiai szolgálat számára, a kieli *Germania* hajógyárban a *Borussia* gőzös, körülbelül 7500 tonnatartalommal csapatszallítási szolgálatra; a hamburgi *Reiherstieg* hajógyárban, *Blohm és Voss* hamburgi cégénél és a *flensburgi* társaságnál három gőzhajó: a *Polynesia*, *California* és a *Columbia* egyenként 6050 tonnatartalommal a Délamerika nyugati partjaival való közlekedésre, *Seebecknél* Bremerhavenben és *Howaldtnál* Kielben egy-egy 2000 tonnás gőzös a keletázsiai parti szolgálatra, továbbá *Seebecknél* Bremerhavenben egy 2000 tonnás gőzhajó a gyarmatközi szolgálatra Nyugatindianában, a hamburgi *Reiherstieg* hajógyárban egy 3800 brutto regisztertonnás gőzös, a kieli *Germania* hajógyárban és *Fairfieldnél* Glasgowban a *Wittelsbach* és *Füst Bismarck* 8600 tonnás

gőzhajók. E jelentékeny hajóépítések folytán a Hamburg-amerikai hajótársaság oceáni flottája 15 gőzhajóval gyarapodik, körülbelül 117,850 brutto-regisztertonna tartalommal, úgy hogy ezekkel együtt 141 hajója lesz, összesen 711,856 brutto regisztertonna tartalommal.

Idegenforgalom Fiumében.

Ma érkezett idegenek:

Európa szálloda. Löbl S., Brod A., Maas A., Freisager J. Bécs. — Miller L. Komrotau. — Lada Mihály Lemberg. — Jakab N., Strausz Pál Budapest. — Reich J. Neu-Sandetz. — Kiss Imre Eszék. — Camerini E., Camerini Maró, Curiel Károly, Willfort S. Trieszt. — Heule A. Drezda. — Ney Lajos, Vermes F. Székesfehérvár — Vidor F. Kaposvár. — Schön J. Zágráb. — Stefaus János Mostar. — Dolezal Ottó Nevesinje.

Lloyd szálloda. Kasterlick Gyula, Walzer Ágost, Morassi János Bécs. — Fabretto Ferencz Trieszt. — Brainovich Péter Spalato. — Kukuljevic József Zágráb. — Cantoni Irén, Varin Olga Milano. — Trbojevic Dusan Ujvidék. — Budaspitz Mórincz Budapest.

Deák szálloda. Lafrancó József, Biró K., Dr. Hallay Ferencz és neje, Strassoldó Ferencz gróf, Tigermann S. Budapest. — Fassbinder M., Franz Alajos Bécs. — Sonnenfeld Lajos Berlin. — Löbl Lajos és neje Budapest. — Engei Ferencz Póla. — Wolf Vincze Grác. — Rausberger Dezső Temesvár.

De la Ville szálloda. Kiener Ferencz Vrunce. — Demjén A. Budapest. — Masek János Zágráb. — Böhm Mór Kassa. — Szerényi Nándor Budapest. — Márki Gyula Szolnok.

Hungária szálloda. Gonski Haber dr., Furmann József Abbazia. — Pschirgi Károly Kairó. Kungler Fáni Abbazia. — Sebersk Sándor, Dovndrak Ferencz Budapest. — Tinezler Józsefné, özv. Grünvald Sándorné, Darvas Etelka, Szirmai Etelka, Szirmai Zoltán, Szirmai Endre Ujpest. — Schmidt György Jakabfalva. — Kji Julianna Fényes-Litke.

Quarnero szálloda. Romei József Zára. — Camerino N. Milano. — Lasus Ottó Bécs. — Tedeschi N. Trieszt. — Capelli József Mailand. — Dunajetz Róza Belovár. — Hung I. Zágráb. — Rospotnik Leó Morvaország. — Lecker Rudolf Trebinje. — Marosi Péter Fiume. — Bavan Olga Trieszt. — Biondetti S. Verona. — Lipschütz Simon Németkeresztur.

Kikötőnk forgalma.

Erkezett:

November 7-én.

Mátyas király, magyar lobogó alatt, tonnatartalma 944, kapitány Randich, jött Triesztből.
Andrássy, magyar lobogó alatt, tonnatartalma 939, kapitány Bassich, jött Palermóból.
Pelikán, osztrák-magyar hadihajó, tonnatartalma 2400, kapitány Vascello, jött Pólából.

Indult:

November 8-án.

Jókai, magyar lobogó alatt, tonnatartalma 1677, kapitány Cheracci, indult Rouenből.
Egito, olasz lobogó alatt, tonnatartalma 641, kapitány Reale, indult Catániába.
Aglaiá, osztrák lobogó alatt, tonnatartalma 1157, kapitány Knezevich, indult Batumba.
Tonci, osztrák lobogó alatt, tonnatartalma 100, kapitány Gamulin, indult Brenoba.

Ezennel van szerencsém a nagyérdemű közönség becses tudomására juttatni, hogy a

Budapesti KOVALD PÉTER és FIA, cs. és kir. szabadalmazott kelme- és szörme-festő, vegytisztító és gőzmosó gyáranak képviselőjét az itteni piacon átvettem.

		-től -ig		Vegytisztítási árak:		-től -ig					
Egyszerű selyem ruha	Kor.	5	8	Női tavaszi kabát vagy gallér	Kor.	2	8	Flanell takaró	Kor.	2	4
Diszes selyem ruha	"	8	12	Báli belépő	"	2	40	1 m. szőnyeg	"	80	2
Diszes menyasszonyi vagy estélyi ruha	"	12	30	Férfi öltöny	"	4	5	1 kg. butorszövet	"	1	20
Selyem blouse	"	1	60	Szalon-, frakk vagy tenisz öltöny	"	5	6	1 pár fehér csipke függöny	"	1	20
Selyem derék	"	2	40	Felöltő	"	3	5	1 pár eréme vagy színes csipke függöny	"	1	40
Szövet ruha	"	5	7	Téli kabát	"	4	8	1 pár tüll vagy horgolt függöny	"	1	60
Szövet ruha selyem beléssel	"	6	10	Selyem vagy bársony mellény	"	1	1	1 csipke vagy tüll stoor	"	80	120
Szövet blouse	"	1	60	Nyári mosó mellény	"	60	80	1 pár szövet vagy bársony függöny	"	3	8
Szövet derék	"	2	3	Báli keztyű	"	50	120	Szörme lábszönyeg	"	2	10
Szövet alj	"	3	6	Férfi bőrczipő	"	120	3	Szörme belépő	"	5	10
Selyem alj	"	4	8	Férfi nyakkendő	"	20	40	Szörme gallér vagy boa	"	2	4
Egyszerű mosó ruha	"	3	60	Asztal- vagy ágyterítő	"	2	5	Szörme karmantyú	"	1	20
Diszesebb batizst ruha	"	5	8	Vattirozott paplan, szövet vagy selyem	"	3	8	1 ko. ágytoll	"	—	80
Női téli kabát vagy gallér	"	3	10								

Amidőn ezen újabb vállalkozásomat a. n. é. közönség figyelmébe ajánlom, számos megbízását kérem és vagyok kiváló tisztelettel

Telefon szám 358.

WALDMAN N. Via Ponte 1.

Tőzsdei árfolyamok.

Értéktőzsdék.

(Záratok.)

1904.

november

7

8

Budapest. Aranyjár.

4%	K.	119.—	
Koronajár. 4%	"	98.10	
3 1/2	"	89.—	
Magyar földteherment.			
4%	"	98.35	
Horv. Szlavon.	"	98.50	
Tisza-szab.	"	162.—	
Osztrák papírjár.	"	99.50	
ezüst	"	100.—	
arany	"	119.50	
korona	"	99.75	
Osztrák-magyar bank	"	1630.—	
Magyar hitelbank	"	793.75	792.—
Osztrák hitelbank	"	671.75	671.75
Osztrák-magyar vasut	"	654.75	
100 márka	"	117.60	
London vista	"	239.30	
Páris	"	95.27 1/2	
20 frankos arany	"	19.04	
100 lira (olasz)	"	95.30	
20 márka	"	23.50	
Bécs. Magyar hitelr.	K.	791.—	792.—
Osztrák hitelr.	"	671.25	671.75
Rimamurányi	"	516.50	
Union-bank	"	539.50	
Magyar államvasut	"	654.50	655.—
Leszám. bank	"	459.—	
Jelzálogbank	"	517.50	
Adria	"	468.—	
Länderbank	"	450.—	
Lloyd	"	720.—	
Török sorsjegy	"	132.—	
Berlin. Osztrák hitelr.	"	210.75	—

Budapesti árutőzsde.

Buza			
április	"	10.05	10.12
Rozs			
április	"	7.88	7.92
Zab			
április	"	7.12	7.14
Kukoricza október	"	—	—
május	"	7.42	7.45
Zsír	"	66.—	66.—
Szalonna	"	55.50	55.50

Newyorki gabonátőzsde.

(Sürgönyjegyzés).

Busa loco	Cent.	120 5/8	—
december	"	117 5/8	—
márczius	"	113 3/8	—
Tengeri	Cent.	57	—
december	"	51 5/8	—
márczius	"	—	—

Fwardij Liverpoolba pence 1.

Gyarmatárak.

Kávé.

Havre Santos good average:

December	Frank	46.—	—
Márczius	"	46.50	—
Május	"	47.—	—

Hamburg Santos good average:

December	Márka	37.50	37.25
Márczius	"	38.—	38.—
Május	"	38.50	38.50

Newyork:

Fair Rio loco	Cent.	8 3/16	—
December	"	6.75	—
Május	"	7.10	—

Czukor.

Prága franco Aussig kész.	K.	30.—	29.80
" " " új	"	24.70	24.30
" franco Prága raff.	"	—	—

Főszerkesztő:

Szemerjai Kovács Zoltán.

Felelős szerkesztő:

Murai Jenő.

Kiadótulajdonos:

„Unio” könyvnyomdai műintézet.

Chincaglierie

„IRIS”

Piazza Elisabetta 2. sz.

Moretti-, japán-
és kagyló áruk.

Nagy választék bőr ezüst és
dizsmű árukban.

Olcsó szabott árak.

FREDETI
SINGER
Varrógépek
Singer Co. varrógép részvény-társaság
FIUME, Adria palota.

Café „De la Ville” kávéház.

Ma

és minden nap nagy

Varietée előadás

a

Budapesti Orfeum Társulat

által.

Naponta változások, családi műsor.

A n. é. közönség b. pártfogását kéri

Az igazgatóság.

Aki olcsó és jó
BUTOR
óhajt vásárolni, vegye azt az általános ismert és megbízható
asztalos és kárpitos
butor ezégnél
J. Hertmann & Figlio
(ezelőtt **Sachs succ.**)
Via Governo, - FIUME.
Árjegyzéket és költségvetést kívánatra ingyen és bérmentve küldünk.

HIRDETÉSEK

felvétetnek a kiadóhivatalban.

Oriási raktár vizáthatlan öltözetekben.

Tisztelettel tudomására adjuk a n. é. közönségnek, hogy

Oriási készruhaáru raktárunkat

„**ALLA TORRE CIVICA**”

czég alatt a Corsón (PADER-féle házban) megnyitottuk.

Legnagyobb választék férfi, fiú- és gyermek ruhákban.

Oriási választék paletókban, ulsterekben, felöltőkben, raglanokban, havelokokban úgy felnöttek mint gyermekek részére.

Bel- és külföldi szövetek nagy raktára

mérték utáni öltözetek

számára, melyek a legnagyobb izléssel és olcsón készítettnek.

Nagy választék utazó és városi bundákban.

A nagyérdemű közönség kéretik, ezen nagy áruház szives meglátogatására, hogy a szolid árakról, melyek minden más hasonló áruházal versenyezni képesek, meggyőződést szerezhessen.

Oriási raktár vizáthatlan öltözetekben.

Cognac
az Első Tokaji Cognac gyár terméke a legkedveltebb.
Különlegességek:
Gyógy Cognac és Diabetikus Cognac.
Kapható minden finomabb ételmezési és czukrász üzletekben.
Képviselőlet Fiumében:
FABICH FERDINANDO.

Gyakornok

40-50 korona

havi fizetéssel

azonnal felvétetik. Czim a

kiadóhivatalban.

„Adria“ magyar kir. tengerhajózási részvénytársaság.

Atlanti szolgálat.

1904. november havában az alant felsorolt első osztályú gőzösök vagy ezek helyettesei fognak Fiuméből az alant megjelölt irányokban és külföldről hazafelé indítani, feltéve, hogy rossz időjárás vagy előre nem látható körülmények a meteket meg nem akadályozzák:

KIVITEL			BEHOZATAL			
H o v á	G ő z ö s	Kelet	H o n n a n	H o v á	G ő z ö s	Kelet
Rouen	„Jókai“	1—10	Rio de Janeiro, Santos	Trieszt, Fiume	„Arad“	1—10
Westharpool	„Zichy“	1—10	Liverpool	Fiume	„Palernian“	1—10
New-York	„Ultonia“	10	London, Hull	„	„Murillo“	1—10
Hamburg ¹⁾	„Pergamon“	5—15	Rouen	„	„Stefánia“	1—10
Liverpool ¹⁾	„Fabian“	5—15	New-York	„	„Pannonia“	15
Hull, Newcastle o/T	„Oria“	5—15	Bordeaux	„	„Balaton“	10—20
Bordeaux ²⁾	„Deák“	5—15	Hamburg ¹⁾	„	„Byzanz“	10—20
Liverpool	„Brescia“	10—20	Liverpool	„	„Veria“	10—20
New-York	„Slavonia“	24	London, Hull	„	„Douro“	15—25
Lissabon ¹⁾ , London	„Szent István“	15—25	Rotterdam	„	„Duna“	15—25
Liverpool ¹⁾	„Algerians“	15—25	Rouen	„	„Báthori“	15—25
London, Hull	„Ebro“	15—25	London	„	„Kolozsvár“	15—25
Rotterdam, Antwerpen, Kopenhagen ¹⁾	„Báró Fejérvár“	20—30	Liverpool ¹⁾	„	„Andalusian“	15—25
Rouen ²⁾	„Kálmán király“	20—30	New-York	„	„Carpathia“	29
Glasgow ²⁾	„Matlekovits“	20—30	Glasgow	„	„Baross“	20—30
Liverpool	„Pavia“	20—30	Rotterdam	„	„Széll Kálmán“	20—30
Hamburg	„Bagdad“	20—30	Liverpool	„	„Tyria“	20—30
Pernambuco, Bahia, Rio de Janeiro Santos ²⁾	„Stefánia“	december 1				

A *-gal megjelölt viszonylatban a gőzös Triesztet is érinti.
 Atrakodó szolgálat közvetlen hajóraklevelek alapján a felsorolt kiindulási kikötőkből az összes földközi és adriai tengeri kikötőbe, valamint az osztrák Lloyd levantei, keletindiai, kínai és japáni vonalaira.
¹⁾ Ha a gőzös indulása előtt 8 nappal elegendő rakomány nem jelentetett be, az igazgatóság fentartja magának a jogot, hogy ezt a kikötőt ne érintse, illetőleg hogy ezt a járatot ne teljesítse, vagy későbbre halasztza.

Középtengeri szolgálat.

FIUME—MALTA—OLASZORSZÁG—DÉL FRANCZIAORSZÁG—SPANYOLORSZÁGI vonal.

Fiuméből: „Zrinyi“ november 3-án, „Andrássy“ 14-én, „Rákóczy“ 21-én, „Lederer Sándor“ 28-án,
 Valenciából: „Lederer Sándor“ november 2-án, „Szent László“ 9-én, „Kassa“ 16-án, „Zrinyi“ 23-án, „Andrássy“ 30-án.

FIUME-MARSEILLEI vonal.

Fiuméből: „Tisza“ november 9-én, „Mátyás király“ 16-án, „Árpád“ 23-án, „Szent László“ 30-án.
 Marseilleből: „Lederer Sándor“ november 6-án, „Szent László“ 13-án, „Tisza“ 23-án, „Mátyás király“ 30-án.

FIUME-ÉSZAKAFRIKAI vonal. Fiuméből: indul „Adria“ november 3-án, „Szápáry“ 17-én.
 Tangerből: indul 17-én, november 14-én. „Adria“ „Szápáry“ „Szápáry“ 28-án.

„Adria“ magyar kir. Tengerhajózási részvénytársaság. - Fiume.

FIUME - NEWYORK

közvetlen összeköttetés Ejszak - Amerikával.

A „Cunard Line“ angol hajózási társaság gőzöseivel. Vezérigazgatóság a magyar korona országai részére: „Adria“ m. kir. Tengerhajózási r. t.

III. osztályú menetjegyek

Fiumétól Newyork-ig

Beleértve a hajón való étkezést és a kétnapos ellátást Fiumében

➔ **180 Korona** ➔

Legközelebbi gőzösök indulnak:

„Ultonia“ novemb. 10.^{én} - „Slavonia“
 novemb. 24.^{én} - „Pannonia“ deczemb. 8.^{án}

A fiumei kivándorlási iroda (Via Alessandrina) készséggel és díjtalanul szolgál mindazon fölvilágosítással, melyre a kivándorolni szándékosoknak szükségük van.